

वार्षिक प्रतिवेदन  
**ANNUAL REPORT**  
**2008-2009**

राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद्



راشٽريہ سنڌي ٻولي وکاس پريشد

National Council for Promotion of Sindhi Language / राष्ट्रिय सिंधी भाषा विकास परिषद्  
Ministry of Human Resource Development / मानव संसाधन विकास मंत्रालय  
Department of Higher Education / उच्चतर शिक्षा विभाग  
Government of India / भारत सरकार  
West Block VII, Rama Krishna Puram / पश्चिमी खण्ड-7, रामाकृष्णपुरम  
New Delhi-110066 / नई दिल्ली-110066

## अनुक्रमणिका

1	प्रस्तावना	1
2	परिषद के उद्देश्य	1
3	परिषद और कार्यकारी मंडल तथा अन्य समितियों का गठन	2—6
4	बैठकें	6
5	कार्यक्रम	7—15
6	वित्तीय स्थिति एवं प्रतिवेदन	16

## ऑफ़िस ऑफ़ ओ.एस. 2008809

### 1- ऑफ़िस ऑफ़

मानव संसाधन विकास मंत्रालय, भारत सरकार शिक्षा विभाग के अंतर्गत स्वायत्त पंजीकृत निकाय के रूप में राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद (एन.सी.पी.एस.एल.) की स्थापना की गई। इसकी स्थापना सोसाइटी पंजीकरण अधिनियम 1860 (धारा-21) के अंतर्गत 26 मई, 1994 को पंजीकरण संख्या जी.यू.जे.-1085, बड़ोदरा के तहत हुई। इसका मुख्यालय दिल्ली में है।

### 2- ऑफ़िस ऑफ़

परिषद की स्थापना निम्नलिखित उद्देश्यों के लिए की गई है:

- 1 सिंधी भाषा का प्रचार-प्रसार, संवर्धन और विकास करना।
- 2 वैज्ञानिक व प्रौद्योगिकी विकास की जानकारी तथा आधुनिक संदर्भ में प्रकाशित विचारों की जानकारी सिंधी भाषा में उपलब्ध कराने के लिए कार्यवाही करना।
- 3 सिंधी भाषा और शिक्षा से संबंधित मुद्दों पर आवश्यकतानुसार भारत सरकार को सलाह देना।
- 4 परिषद द्वारा उपयुक्त समझे जाने पर सिंधी भाषा के प्रचार हेतु अन्य कार्यक्रमलाप करना।

### 3- i f j 'k n v l S d k Z l g h e M y r F k v U | f e f r ; k d k x B u %

परिषद्

अध्यक्ष

श्री अर्जुन सिंह, मानव संसाधन विकास मंत्री, नई दिल्ली

उपाध्यक्ष

श्री राम पंजवानी, दिल्ली

#### स्वैच्छिक संगठनों के प्रतिनिधि

सेवानिवृत्त न्यायमूर्ति इन्दरसेन ईसरानी, सिंधी कल्चरल सोसाईटी, जयपुर।

श्रीमती रेणु इदनानी, सिंधी कौंसिल ऑफ इंडिया, दिल्ली।

श्री लक्ष्मण बजाज, उपाध्यक्ष, सिंधी साहित्य सभा, नागपुर।

#### सिंधी विद्वान

श्री रवि प्रकाश टेकचन्दानी, सीनीयर लेक्चरर, एम. आई. एल. विभाग, दिल्ली विश्वविद्यालय।

कु. विम्मी सदारंगानी कव्यत्री, आदीपुर, कच्छ, गुजरात।

प्रो. लक्ष्मण खुबचन्दाणी, निदेशक दूरसंचार अभ्यास केन्द्र।

श्री सतीश रोहरा, इण्डियन इन्सटीट्यूट ऑफ सिन्धॉलोजी, आदीपुर, गुजरात।

श्रीमती कलाप्रकाश, लेखिका आदीपुर, कच्छ।

श्री ठाकुर चावला, संपादक (सिपू पत्रिका), लेखक मुम्बई।

### **प्रख्यात व्यक्ति जिन्हें सिंधी के प्रचार में रूचि है**

श्री विशन रूपानी, उत्तर प्रदेश, सिन्धी सभा, वाराणसी (यू.पी.)।  
प्रो. सी. जे. दासवानी, शिक्षा विध तथा यूनेसिको स्कालर व प्रबन्धक, साधु वासवानी स्कूल, दिल्ली।  
कु. वीना शिरंगी, सचिव, मारुई, समाजिक, सांस्कृतिक, व साहित्य सिंधी महिला संस्था।  
श्री श्याम जुमानी, लेखक, पत्रकार तथा उपाध्यक्ष साउथ इण्डिया फेडरेशन ऑफ सिंधी सोसायटी, हैदराबाद।  
श्री डा० बलदेव मटलानी, अध्यक्ष सिन्धी विभाग मुम्बई।  
श्रीमती दुर्गा थावरानी, शिक्षाविद्, कोलकाता।  
श्री रमेश वरलयानी, समाजिक कार्यकर्ता, रायपुर, छत्तीसगढ़।

### **सदस्य पदेन**

अध्यक्ष, वैज्ञानिक तथा तकनीकी शब्दावली परिषद्, नई दिल्ली।  
निदेशक, केन्द्रीय भारतीय भाषा संस्थान, मैसूर।  
निदेशक, केन्द्रीय हिन्दी निदेशालय, नई दिल्ली।  
निदेशक, राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद (एन.सी.पी.एस.एल.), नई दिल्ली।

### **मानव संसाधन विकास मंत्रालय, भारत सरकार के दो प्रतिनिधि**

संयुक्त सचिव (भाषा), मानव संसाधन विकास मंत्रालय, उच्चतर शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।  
वित्तीय सलाहकार (मा.सं.वि.), मानव संसाधन विकास मंत्रालय, उच्चतर शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

### **राज्यो के प्रतिनिधि**

श्री लक्षमण केसवानी लेखक, मध्यप्रदेश।  
डा० हासो दादलानी गवरमेन्ट कालेज, अजमेर, राजस्थान  
श्री राजकुमार कुकरेजा शिक्षा विध, बेंगलोर।  
श्री प्रमानन्द खट्टर जामनगर, सौराष्ट्र, गुजरात

**(ख) कार्यकारी मंडल**

**अध्यक्ष**

श्री अर्जुन सिंह, मानव संसाधन विकास मंत्री, नई दिल्ली.

**उपाध्यक्ष**

श्री राम पंजवानी, दिल्ली

**मानव संसाधन विकास मंत्रालय, भारत सरकार के दो प्रतिनिधि**

संयुक्त सचिव (भाषा), मानव संसाधन विकास मंत्रालय, शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

वित्तीय सलाहकार, मानव संसाधन विकास मंत्रालय, शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

**परिषद के सदस्यों में से गैर सरकारी प्रतिनिधि**

सेवानिवृत्त श्री इन्दरसेन ईसरानी, अध्यक्ष सिंधी कल्चरल सोसायटी, जयपुर, राजस्थान।

श्रीमती कलाप्रकाश, लेखिका आदीपुर, कच्छ।

श्री डा० बलदेव मटलानी, हेड, सिंधी विभाग, युनिवर्सिटी, बम्बई।

निदेशक (एन.सी.पी.एस.एल.)

**निम्नलिखित राज्य सरकारों के दो प्रतिनिधि :**

श्री राजकुमार कुकरेजा, शिक्षाविद्, बेंगलोर।

श्री लक्ष्मण दास केसवानी, लेखक, भोपाल।

(ग) अन्य समितियां

(1) वित्तिय उप समिति

श्री राम पंजवानी

अध्यक्ष

श्री ठाकुर चावला, लेखक, संपादक (सिपू) पत्रिका

सदस्य

श्रीमती रेनु इदनानी, सिंधी परिषद् ऑफ इण्डिया

सदस्य

श्रीमती दुर्गा थावरानी

सदस्य

संयुक्त सचिव (भाषा), मानव संसाधन विकास मंत्रालय, शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

सदस्य

वित्तीय सलाहकार, मानव संसाधन विकास मंत्रालय, शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

सदस्य

निदेशक (एन.सी.पी.एस.एल.)

(2) पुरस्कार उप समिति

श्री राम पंजवानी,

अध्यक्ष

सेवानिवृत्त श्री इन्दरसेन ईसरानी, सिंधी कल्चरल सोसायटी, जयपुर।

सदस्य

श्रीमती कला प्रकाश, लेखिका, आदीपुर, कच्छ।

सदस्य

श्री डा० बलदेव मटलानी, हेड, युनिवर्स्टी, मुम्बई।

सदस्य

संयुक्त सचिव (भाषा), मा.सं.वि. मंत्रालय, शिक्षा विभाग, भारत सरकार

सदस्य

निदेशक, एन.सी.पी.एस.एल.

सदस्य

(3) वित्तिय सहायता उप समिति

श्री राम पंजवानी

अध्यक्ष

श्री ठाकुर चावला, संपादक (सिपू पत्रिका) व लेखक, बम्बई।

सदस्य

श्री रवि प्रकाश टेकचन्दानी, सिनियर लेकचरार, एम. आई. एल. विभाग, दिल्ली।

सदस्य

संयुक्त सचिव (भाषा), मानव संसाधन विकास मंत्रालय, शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

सदस्य

वित्तीय सलाहकार, मानव संसाधन विकास मंत्रालय, शिक्षा विभाग, नई दिल्ली।

सदस्य

**(4) टेलिविजिन प्रोग्राम उप समिति**

सेवानिवृत्त इन्दरसेन ईसरानी, सिंधी कल्चरल सोसायटी, जयपुर।  
श्री डा० बलदेव मटलानी, हेड, युनिवर्स्टी, मुम्बई।  
श्री लक्ष्मण दास केसवानी, भोपाल।  
श्री राजकुमार कुकरेजा, शिक्षाविद्, बेंगलोर।

अध्यक्ष  
सदस्य  
सदस्य  
सदस्य

**(5) छात्रवृत्ति उप समिति**

प्रो. सी. जे. दासवानी, शिक्षाविद् तथा यूनेसिको स्कालर।  
श्री डा० बलदेव मटलानी, हेड, युनिवर्स्टी, मुम्बई।  
श्री हासो दादलानी, हेड, गर्वनमेंट कालेज, अजमेर।  
श्री रवि प्रकाश टेकचन्दानी, सीनियर लेकचरार, एम.आई.एल युनिवर्स्टी, दिल्ली।

अध्यक्ष  
सदस्य  
सदस्य  
सदस्य

**4- cBda**

शैक्षणिक तथा प्रशासनिक संक्रियाओं में तेजी लाने तथा इन्हें संस्था के नियमों में उल्लिखित उद्देश्यों के साथ संयोजित करने के लिए परिषद, कार्यकारी मंडल और उपसमितियों द्वारा निम्नलिखित बैठकों का आयोजन किया गया –

- 1 कार्यकारी मंडल की तीन बैठकें दिनांक, 20 आगस्त 08, 3 अक्टूबर 08 तथा 25 फरवरी 09 दिल्ली में।
- 2 परिषद की एक बैठक दिनांक, 25 फरवरी 09 नई दिल्ली में
- 3 वित्त समिति की दो बैठकें दिनांक 12 सितम्बर 08 तथा 25 फरवरी 09 को नई दिल्ली में।
- 4 पुरस्कार समिति की एक बैठक दिनांक 3 अक्टूबर 08 को नई दिल्ली में।



## 5- dk Øe %

### (1) पुरस्कार वितरण समारोह :-

राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद्, दिल्ली की पुरस्कार समिति की बैठक 3 अक्टूबर 08 दिल्ली में रखी गई थी जिसमें दो लाइफ टाइम अर्वाइड (1) साहित्य रचना सम्मान। (2) साहित्यकार सम्मान को समिति के द्वारा अनुमोदित किया गया। जिस में प्रत्येक को 50,000/- रु की राशि का पुरस्कार दिया जाना है।  
समिति ने इस के इलावा 30,000/- रु के 10 पुरस्कार प्रत्येक लेखकों को उन की कृति पर उन्हें देने का तय किया है।

### (i) वित्तीय वर्ष 2008-2009 में निम्नलिखित लेखकों को पुरस्कार दिए गए

साहित्यकार सम्मान तथा साहित्य रचना सम्मान (रु. 50,000/- प्रत्येक को)
श्री मंघाराम सिपाहीमलानी श्री अर्जुन सिकायल

10 मेरिट पुरस्कार (रु. 30,000/- प्रत्येक)	
1.	डॉ. दयाल आशा
2.	श्री होतु सिन्धु पियासी
3.	श्री हरकिशन सामतानी
4.	डॉ. जेठो लालवाणी
5.	श्रीमती माया राही
6.	श्री हिन्दुजा नन्द आनन्द
7.	श्रीमती वीना शिरंगी
8.	डॉ. मुरलीधर के. जेटली
9.	श्रीमति देवी नागरानी
10.	सुरगवासी ईसर पारवानी

(ii) थोक खरीदी

सिन्धी भाषा के विकास तथा लेखको को उनके अनमोल लेखो को प्रोत्साहन देने तथा आडीयो-विडीयो कैसेट सी डी/वी सी डी/डी वी डी इत्यादि के उत्पादनों को प्रोत्साहन देने के लिए पुस्तकों/पत्रिकाओ/ आडीयो-विडीयो कैसेट/ सी डी/वी सी डी/डी वी डी के लेखन को बढ़ावा देने के लिए 150 अनुमोदित पुस्तकालयों/ पाठशालाओं/ महाविद्यालयो/शिक्षण सस्थाओं मे निशुल्क वितरण किया जाता है।

वित्तिय वर्ष 2008-2009 निम्नलिखित पुस्तकें खरीदी गईं

- 1 आहट
- 2 आज़ादीय जो परवानो शहीद हेमू कालानी
- 3 अदबी तस्वीरू
- 4 अदबी सूरधा
- 5 अहसास जो दर्द
- 6 आकाश पाताल
- 7 अखियूँ रोअन गोडहनि बिना
- 8 अणग्यूँ राहू
- 9 अर्पण
- 10 असी सुहिण सिन्धी
- 11 बाकी
- 12 चँचल मन
- 13 चीख
- 14 दहर नहर
- 15 अहसास
- 16 ढाल
- 17 दिल कर दरखात जे दसतूर
- 18 दिल तुहिजी मुहिजी हिक आ
- 19 गरवी गुजरात
- 20 गुल – गुईबीअ – जा
- 21 स्त्री तुहिजा रूप....
- 22 कणे मां कसो
- 23 खिलणि जी खुराक
- 24 किरदार
- 25 लातियुं
- 26 लहर लहर जा पडाडा
- 27 एम. कमाल जी शायरी
- 28 माफ कन्दा
- 29 मान्दी थी न मारुई

- 30 महकियल मुर्क
- 31 मुहिंजी प्रेणा
- 32 रंग ब-रंगी गुल
- 33 रिश्तनि जी सियासत
- 34 सत सुर सत दिंह
- 35 सच् असच्
- 36 साही पतजी
- 37 सीने साधियम सूर
- 38 शायरीय जी गुलिह
- 39 सिन्ध जा सूर्य सिपाही
- 40 सिन्धी डिणवार
- 41 सांरग सार लहेज
- 42 सिन्धी लॉयगवेज बुक
- 43 सिन्धी नावेल कथा कटघरे में
- 44 सिन्धी साहित्य जो इतिहास
- 45 सिन्धियत्
- 46 सिन्धूअ जो सैर
- 47 सिन्धियत् जो सफर
- 48 सुहिणां गुल
- 49 तनहां सिपुनि मझं मोती
- 50 द लास्ट पेज
- 51 टिफिन लेट त ट्रेन लेट
- 52 तुहिंजा गोड़ा मुहिंजा नैन
- 53 उड्डरू पखियारा
- 54 उसरंदड़ वलियूँ
- 55 याद
- 56 जिदगीं कदहि सुडिको त कदिह टहक
- 57 आज की कहानियाँ
- 58 सिन्धी फोक गोम्स फॉर चिल्डरन

## 2. पत्रिकाएं

1 कूज	त्रेमासिक
2 सुरभि	अर्द्धवार्षिका
3 सिपयूँ	त्रेमासिक
4 रचनां	त्रेमासिक
5 हिस्टरी एंड लेगसी ऑफ इन्डस कल्चर	अर्द्धवार्षिका
6 सुजागु सिन्धी	मासिक
7 जिया	त्रेमासिक
8 गुलाबी गुलरा	त्रेमासिक

(i) व्यक्तिगत लेखकों द्वारा प्रकाशन (राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद्, दिल्ली, की वित्तीय सहायता द्वारा) राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद्, दिल्ली की वित्तीय सहायता द्वारा निम्न लिखित पुस्तको को शेष राशि का भुगतान किया गया उक्त पुस्तको को प्रकाशित करने की अनुमति वित्तीय वर्ष 2008-09 में दी जा चुकी थी।

(ii) पुस्तकों/पत्रिकाओं/ श्रुव्य दृश्य कैसेट/सी.डी./की थोक खरीद

सिंधी भाषा विकास व सिंधी लेखको को प्रोत्साहित करने हेतु परिषद् विभिन्न पुस्तकों/पत्रिकाओं/श्रुव्य दृश्य कैसेट/सी.डी./वी.सी.डी./की थोक खरीद कर 150 अनुमोदित पुस्तकालयों/पाठशालाओं/महाविद्यालयों/शिक्षण संस्थाओं में निःशुल्क वितरण किया जाता है।

(iii). स्वैच्छिक संगठन द्वारा वित्तीय सहायता 2008-09

क्र.सं.	प्रस्तावक के नाम	विषय	स्थान / तिथि
1.	एच. ओ. डी. सिंधी विभाग मुम्बई, विश्वविद्यालय	सिंधयत-धर्मनिरपेक्षता का सार, मुम्बई	मुम्बई 22 और 23 जनवरी, 2009
2.	सिंधी परिषद्, भारत	नई पीढ़ी और सिंधी भाषा	जयपुर 1 और 2 फरवरी, 2009
3.	श्री लक्ष्मण दास केसवानी, सदस्य, एन.सी.पी.एस.एल	सिंधी बोलीअ जो बुणु बुनियाद, सिंधी भाषा का उद्भव	भोपाल 22 और 23 मार्च, 2009
4.	सिंधी फेडरेशन, बैंगलोर	मीडिया द्वारा सिंधी भाषा जो सेखारणु	बैंगलोर 28 और 29 मार्च, 2009
5.	सिंध भारत, प्रहरी, कानपुर	सिंधु महोत्सव	कानपुर 28 और 29 मार्च, 2009

प्रकाशन/लेखन के लिए वित्तीय सहायता:-

राष्ट्रीय सिंधी भाषा विकास परिषद् को 25 आवेदन पत्र प्राप्त किए परन्तु उपसमिति के नहीं बनने के कारण फैसले लंबित रखे गए।

### 3. सीडी / वीसीडी / डीवीडी

- 1 आयो नयों ज़मानो
- 2 अमर ज्योत
- 3 बक्श मेरी तक्सीर सांई
- 4 भगवन्ती नावाणीं 5 वॉल्युमस
- 5 दिस रगींअ रगं
- 6 जदिह अखि खुले
- 7 मुहिंजा झूलण प्यारा
- 8 मुर्क मैहिबूबन जी
- 9 नैयनन मे विसायल सिन्धु
- 10 रहरकी में राम आ
- 11 रिश्ता आहिन रिश्तन जो छा
- 12 सचु छा आहे
- 13 साईंअ, जी दुनियाँ दीवानी
- 14 संतो की महिमां
- 15 शल रहिजी ईंदी
- 16 शिव जी लीला
- 17 सूफी सिन्धू सॉंग्स
- 18 तुहिजो अल्हा बि आहे
- 19 सिन्धी लाढा एं गीत

(iv) सिंधी भाषा अधिगम के अंतर्गत वर्ष में दो बार हर छह महीने बाद हुई परिक्षाओं का विवरण

4. सिंधी भाषा अधिगम पाठ्यक्रम (2008 जून में हुई परिक्षाएं)

संस्था का नाम	कुल विद्यार्थियों की संख्या
1 गर्वनमेंट कॉलेज, अजमेर, राजस्थान	48
2 सुधार सभा, अजमेर, राजस्थान	20
3 चरित्र सुधार सभा, नाडियाड, गुजरात	13
4 झूलेलाल मानव विकास ट्रस्ट, गुजरात	10
5 विवेक सिंधी केन्द्र, मुंबई	338
6 सेन्टरल मोर्डन स्कूल, कोलकता	9

i सिंधी भाषा अधिगम पाठ्यक्रम (2008 दिसम्बर में हुई परिक्षाएं)

संस्था का नाम	कुल विद्यार्थियों की संख्या
1 गर्वनमेंट कॉलेज, अजमेर, राजस्थान	72
2 सी. जे. हाई स्कूल, गांधीधाम	12
3 भारतीय सिंधु सभा, मुंबई	156
4 सुधार सभा, अजमेर, राजस्थान	25
5 चरित्र सुधार सभा, नाडियाड, गुजरात	60
6 झूलेलाल मानव विकास ट्रस्ट, गुजरात	38
7 इंडियन इंस्टीट्यूट ऑफ सिंधीयोलोजी, गुजरात	148
8 विवेक सिंधी केन्द्र, मुंबई	310

संलग्न - 1

क्रं.	संस्था का नाम	संस्था का पता
1	संदीप गीता एसोसिएट	203, गुलमोहर एन्कलेव, दिल्ली - 110049
2	राम पंजवानी चेरिटेबल ट्रस्ट	समीप मुलंद होटल, नेहरू रोड, सांताक्रुज, मुम्बई
3	भारतीय सिंधु सभा	इच्छादेवी मंदिर, नेशनल हाइवे नं.-6, जलगांव 425001
4	भारतीय सिंधु सभा	581/6, हर्षा कोआपरेटिव सोसायटी, प्रथम तल थर्ड रोड खार, मुम्बई
5	अखिल भारतीय अराइज फाउंडेशन	एक्स/2395, रघुवरपुरा गांधी नगर, दिल्ली
6	लोकसंस्कृति	राधानगर, 17/11 कल्याण मुम्बई-421301
7	सिंधी शिक्षा एवं साहित्य संगत	217, न्यू प्रिंस मार्केट, उल्हासनगर मुम्बई
8	इंडियन इंस्टीट्यूट आफ सिंधीयोलाजी	आदीपुर, कच्छ
9	सिंधु सेना	905, कंचनगंगा फोर बंग्लो, जे.पी. रोड अंधेरी वेस्ट, मुम्बई
10	विवेक सिंधी केन्द्र	5 वां तल 70, कलेक्टरर्स कालोनी, मुम्बई-400074
11	चरित्र सुधार सभा	संतराम रोड, नाडियाड, गुजरात
12	आर.डी. नेशनल कालेज एंड डब्लू. ए. साइंस कालेज	लिंगिंग रोड, बान्द्रा वेस्ट मुम्बई-400050
13	श्री लाल साई	सिंधु सेवा ट्रस्टरनछोड पार्क सोसायटी, रामनगर सूरत 395005
14	सुधार सभा	भाउ दीपचंद्र बेलानी मार्ग नवाब का बेरा, अजमेर
15	समर्पण सेवा ट्रस्ट	17, मारुती पार्क सीएनआई चर्च के सामने, सिंगला रोड, बोरसात आनन्द, गुजरात।
16	पुज्य सिंधी पंचायत	25, सदर बाजार देवलाली कैंप, नासिक महाराष्ट्र
17	माताजी रामप्यारी बाई ट्रस्ट	767 विश्वानन्द धाम 5 रोड खार मुम्बई



18	सिंधी जनरल पंचायत जनकपुरी लाल साई मंदिर	सी-1 बस स्टाप टर्मिनल, लाल साई मंदिर मार्ग जनकपुर, नई दिल्ली।
19	भारतीय सिंधु सभा	सतना एम.पी. 48500
20	झूलेलाल मानव विकास ट्रस्ट	शिवनगर सोसायटी, थराट बनासकांठा, गुजरात
21	सिंधी ब्रह्मा शिक्षा सम्मेलन	कमला हाई स्कूल, निर्मलदास गुरबख्शाणी चौक, खार, मुम्बई
22	गर्वनमेंट कॉलेज, अजमेर	गर्वनमेंट कॉलेज, अजमेर - 305001
23	गुरु नानक सेवा समिति	शो रूम 220, नई पेठ, जलगांव, महाराष्ट्र
24	एम. सी. सिंधी पंचायत सी. सै. स्कूल	न्यू कॉलोनी, एम. आई. रोड, जयपुर - 302001
25	सोशल सर्विस सर्किल	सी. जी. हाई स्कूल, गांधीधाम - 370201
26	संत कंवर राम स्कूल	1945, सरदार नगर, भावनगर, गुजरात
27	साधू वासवानी सेंटर	श्राजकोट, गुजरात
28	साधू वासवानी मिशन	10, साधू वासवानी पथ, पूना - 4110011
29	सेन्टरल मोर्डन स्कूल	डॉ. दुर्गा थावरानी, सेन्टरल मोर्डन स्कूल, 1, मेकलोड स्ट्रीट, कलकत्ता - 7000713
30	आदर्श महा विद्यालय	गांधी धाम, कच्छ
31	समाज कल्याण चेरिटेबल ट्रस्ट	ए-64, गोल मैदान के पीछे, सब्जी मार्केट, मुनिसीपल गार्डन, 444, उल्हासनगर।
32	सिंधी सभा	123/37 डी, विजयानगर,, कानपुर,, यू.पी.
33	अखिल भारत सिंधी बोली ऐं साहित सभा	ए-26, साकेत कॉलोनी, आदर्श नगर, जयपुर - 302004

## 10- foR h fLFfr vKSi fr osu %

(क) वित्तीय स्थिति :

वित्तीय वर्ष 2008-09 का तुलन पत्र।

वित्तीय वर्ष 2008-09 के लिए आय-व्यय लेखा।

वित्तीय वर्ष 2008-09 के लिए प्राप्ति एवं भुगतान लेखा।

(ख) प्रतिवेदन :

संशोधित बजट प्राक्कलन (2008-09) वर्ष 2009-10 के लिए बजट प्राक्कलन और वर्ष 2008-09 के लिए निष्पादन बजट समय पर प्रस्तुत किए गए।

एन सी पी एस एल द्वारा वर्ष 2009-10 में कार्यान्वयन किए जाने वाले संभावित कार्यक्रमों/गतिविधियों पर वार्षिक कार्य योजना मंत्रालय को प्रेषित की गई।

वर्ष 2007-08 का वार्षिक प्रतिवेदन मंत्रालय को प्रस्तुत किया गया।

अन्य नियत प्रतिवेदन मंत्रालय को समय पर प्रस्तुत किए गए।

## 11- , u l hi h, l , y dhyKki jH k%

महालेखाकार कार्यालय दिल्ली द्वारा सीएजी (डी पी सी एस) अधिनियम 1971 की धारा 20 (1) के तहत एन सी पी एस एल के वर्ष 2008-09 के लेखों की लेखापरीक्षा की गई।

2008-09

INDEX

1. Introduction	1
2. Objectives of the NCPSL	1
3. Composition of the Council, Executive Board & other Committees	2-6
4. Meetings	6
5. Programmes Undertaken	7-15
6. Financial position & Reports	16

## **Annual Report 2008-09**

### **1. INTRODUCTION**

National Council for Promotion of Sindhi Language (NCPSL) was established as an Autonomous Registered Body under the Department of Higher Education, Ministry of Human Resource Development (HRD), Government of India under the Societies Act of 1860 (Section 21) on 26<sup>th</sup> May, 1994 under Registration No. 1085 Vadodra (Gujarat). The Headquarter of the Council is at Delhi.

### **2. OBJECTIVES OF THE COUNCIL**

The Council was established for the following objectives:-

- (1) To promote, develop and propagate Sindhi Language.
- (2) To take action for making available in Sindhi language, the knowledge of Scientific and Technical Terminological development as well as the knowledge of ideas evolved in the modern context.
- (3) To advise the Government of India on issues connected with Sindhi Language and having bearing on education as may be referred to it.
- (4) To undertake any other activity for the promotion of Sindhi language as may be deemed fit by the council.

### **3. COMPOSITION OF THE COUNCIL, EXECUTIVE BOARD & OTHER COMMITTEES:**

#### **(A) COUNCIL**

##### **CHAIRMAN**

Shri Arjun Singh, Minister of Human Resource Development, New Delhi.

##### **VICE CHAIRMAN**

Shri Ram A Panjwani, Delhi

##### **REPRESENTATIVES OF VOLUNTARY ORGANISATIONS**

Justice (Retired) Indersen Israni, Sindhi Cultural Society, Jaipur.

Mrs. Renu Idnani, Sindhi Council of India, Educationist, Delhi.

.Laxmandas Bajaj, Vice Chairman, Sindhi Sahitya Sabha, Nagpur.

##### **SINDHI SCHOLARS**

Shri Ravi Tekchandani, Sr.Lecturare, Department of MIL & LS, University of Delhi

Ms. Vimmi Sadarangani, Poetess, Adipur –Kutch, Gujrat

Prof. Lachman Khubchandani, Director, Centre for Communication studies, New Delhi

Dr. Satish Rohra, Indian Institue of Sindhology, Adipur, Gujrat.

Ms. Kala Prakash, Writer, Adipur (Kutch)

Thakur Chawla, Writer, Editor of Sipoon Magazine, Mumbai.

PROMINENT PUBLICMEN INTERESTED IN PROMOTION OF SINDHI LANGUAGE

Shri Vishan Kumar Rupani, Uttar Pardesh Sindhi Sabha, Varanasi (UP)

Prof. C.J.Daswani, Academician & UNESCO Scholar & Managing Sadhu Vaswani School in Delhi

Ms.Veena Shringi, General Secretary, Mauree- Social, Cultural & Literary Organisation of Sindhi Women, New Delhi.

Shri Shyam Jumani, Journalist / Writer, Hyderabad & Vice President, South India Fedration of Sindhi Societies

Dr. Baldev Matlani, Head, Department of Sindhi, University of Mumbai.

Mrs.Durga Thavrani, Educationist, Kolkata, West Bengal

Mr. Ramesh Warlyani, Social Worker, Raipur,(Chhatisgarh).

Ex-OFFICIO MEMBERS

Chairman, Council for Scientific & Technical Terminology, New Delhi.

Director, Central Institute of Indian Language, Mysore.

Director, Indian Council for Cultural Relations, New Delhi.

Director, National Council for Promotion of Sindhi Language (NCPSL)

TWO REPRESENTATIVES OF THE MINISTRY OF HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT, GOVT. OF INDIA

Joint Secretaty (Language), Ministry of HRD, Deptt. Of Higher Education, New Delhi.

Financial adviser, Ministry of HRD, Deptt. Of Higher Eduction, New Delhi.

REPRESENTATIVES OF THE STATES

Shri Laxman Dass Keswani, Writer, Madhya Pradesh.

Dr. Hasso Dadlani, Government College, Ajmer, (Rajasthan)

Shri Rajkumar Kukreja, Educationist, Bangalore, Karnataka.

Shri Parmanand Khattar, Jamnagar, Saurashtra, Gujarat.

B EXECUTIVE BOARD

CHAIRMAN

Shri Arjun Singh, Minister of Human Resource Development, New Delhi.

VICE CHAIRMAN

Shri Ram A. Panjwani, Delhi.

TWO REPRESENTATIVES OF THE MINISTRY OF HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT, GOVT. OF INDIA

Joint Secretary (Language), Ministry of HRD, Deptt. of Higher Education, New Delhi.

Financial Adviser, Ministry of HRD, Deptt. of Higher Education, New Delhi.

NON OFFICIALS REPRESENTATIVE FROM THE COUNCIL MEMBERS

Justice Indersen Israni (RTD.), Jaipur (Rajasthan), Chairman of Sindhi Cultural Society

Ms. Kala Prakash, Writer, Adipur

Dr. Baldev Matlani, Head, Dept. of Sindhi, University of Mumbai

Director ( NCPSL)

REPRESENTATIVES OF THE STATE GOVERNMENTS

Shri Laxmandas Keswani, Writer, M.P.

Shri Rajkumar Kukreja, Educationist, Bangalore, Karnataka.

C OTHER COMMITTEES

(I) FINANCE COMMITTEE

Shri Ram A. Panjwani, Delhi	Chairman
Mr. Thakur Chawla	Member
Ms Renu Idnani	Member
Dr. Durga Thavrani	Member
The Joint Secretary (L), Govt. of India, Dept. of Hr. Edu. Financial Advisor M.H.R.D. Govt. of India.	.Member
Director, NCPSL	Member

(II) AWARD SUB-COMMITTEE

Shri Ram A Panjwani	Chairman
Justice Indersen Israni (Rtd) Jaipur	Member
Ms. Kala Prakash, Adipur	Member
Dr. Baldev Matlani Mumbai	Member
The Joint Secretary (L), Govt. of India, Dept. of Hr. Edu.	Member
Director, NCPSL	Member

(III) BULK PURCHASE SUB-COMMITTEE

Shri Ram A. Panjwani	Chairman
Thakur Chawla	Member
Dr. Ravi Tackchandani	Member
The Joint Secretary (L), Govt. of India, Dept. of Hr. Edu.	Member
Director, NCPSL	Member



(IV) TELEVISION PROGRAMME SUB-COMMITTEE

Justice Indersen Israni (Rtd.), Chairman of Sindhi Cultural Society, Jaipur (Rajasthan),	Chairman
Dr. Baldev Matlani, Head, Dept. of Sindhi, University of Mumbai,	Member
Shri Laxmandas Keswani, Writer, M.P.,	Member
Shri Rajkumar Kukreja, Educationist, Bangalore, Karnataka.,	Member

(V) SCHOLARSHIP SUB-COMMITTEE

Prof. C.J.Daswani, Academician & UNESCO Scholar & managing Sadhu Vaswani School in Delhi	Chairman
Dr. Baldev Matlani, Head, Department of Sindhi, University of Mumbai.	Member
Dr. Hasso Dadlani, Head of Department, Govt. College, Ajmer.	Member
Shri Ravi Tekchandani, Sr.Lecturare, Department of MIL & LS, University of Delhi	Member

**4. MEETINGS**

To gear up the academic & administrative operations and bring these in line with the objectives as mentioned in the Memorandum of Association, meetings of the Council, Executive Board, Finance Committee and sub-committees were held as under:

1. Three meetings of Executive Board on 20th August 08, 3<sup>rd</sup> October-08 and 25<sup>th</sup> February 09 at Delhi.  
One meeting of Council on, 25<sup>th</sup> February 09 at Delhi.  
Two meetings of Finance Committee 12 September 08 and 25<sup>th</sup> February 09 at Delhi.  
One meeting of Committee for Award of Prizes 3<sup>rd</sup> October 08 at Delhi.

## 5. PROGRAMMES UNDERTAKEN:

### AWARD FUNCTION:

The Award Committee of NCPSSL in its meeting held in the month of 3<sup>rd</sup> October 2008 in Delhi and approved two Life Time Achievement Awards: (1) Sahityakar Samman (2) Sahitya Rachna Samman of Rs. 50,000/- each under the Scheme of Award of Prizes to Sindhi writers. The Committee further approved ten Awards for Rs. 30,000/- each under the Scheme of Award of Prizes to Sindhi writers for literary books.

(i) Awards were given to following writers in the Financial Year 2008-2009.

<b>Special Awards of Sahityakar Sanman &amp; Sahityarachna Sanman of Rs. 50,000/- Each</b>
--

- |   |
|---|
| 1. Mr. Mangharam Sipahimalani<br>2. Mr. Arjun Sikayal |
|---|

<b>10 Merit Prizes of Rs. 30,000/- Each</b>
---

- |  |
|--|
| 1. Dr. Dayal Asha<br>2. Mr. Hotu "Sindhu Pyasi"<br>3. Mr. Harkishin Samtani<br>4. Dr. Jetho Lalwani<br>5. Ms. Maya Rahi<br>6. Mr. Hinduja Nand "Anand"<br>7. Ms. Veena Shringi<br>8. Dr. Murlidhar K. Jetly<br>9. Ms. Devi Nagrani<br>10. Late Issar Parwani |
|--|

(ii) Bulk Purchase

For the Promotion of Sindhi Language & encouraging writers for writing Valuable books/magazines and production of Audio-video Cassette/CDs/VCDs/DVDs etc. and consequent upon the recommendations of Bulk Purchase Committee followed by approval of the Executive Board, copies of selected books/magazines/Audio-video Cassettes/ CDs/VCDs/DVDs are purchased under the Scheme for free distribution to 150 School/Colleges/Libraries/Educational Institutions.

The Books/Magazines/CDs/DVDs purchased in the Financial Year 2008-2009 NCPSL are as under:

1 Books

- |   |   |
|---|---|
| 1. Aahat                                    | 30. Mahkiyal Murk                           |
| 2. Aazadia jo Parvano Shahid<br>Hemu Kalani | 31. Muhinji Prerna                          |
| 3. Adabi Tasveerun                          | 32. Rang B-Rangi Gul                        |
| 4. Adabi Surdhan                            | 33. Rishtan Jee Siyasat                     |
| 5. Ahsas jo Dard                            | 34. Sat Sur Sat Deenhan                     |
| 6. Aakash Paatal                            | 35. Sachu Asachu                            |
| 7. Akhiyoon Roin Gorhan Bina                | 36. Sahi Patjee                             |
| 8. Anangyoon Raahoon                        | 37. Sceene Sandhiyam Soor                   |
| 9. Arpan                                    | 38. Shairia Ji Galh                         |
| 10. Asin Suhina Sindhi                      | 39. Sindh Ja Suryah Sipahi                  |
| 11. Baqee                                   | 40. Sindhi Din War                          |
| 12. Chanchal Man                            | 41. Sarang Sar Lahej                        |
| 13. Cheekh                                  | 42. Sindhi Language Book                    |
| 14. Dahar Nahar                             | 43. Sindhi Novel Kata ghare Mein            |
| 15. Ahsaas                                  | 44. Sindhi Sahit jo Ithas                   |
| 16. Dhaal                                   | 45. Sindhiyat                               |
| 17. Dil Kar Darkhat je Dasture              | 46. Sindhua Jo Sair                         |
| 18. Dil Tuhinji Muhenji Hika<br>Aa          | 47. Sindhyat Jo Safar                       |
| 19. Garvi Gujarat                           | 48. Suhina Gul                              |
| 20. Gul – Gaibia – Ja                       | 49. Tanha Sipun Manjh Moti                  |
| 21. Istri Tuhinja Roop...                   | 50. The Last Page                           |
| 22. Kaney Maan Kaso                         | 51. Tifin Late Ta Train Late                |
| 23. Khilan Jee Khorak                       | 52. Tuhija Gorha Muhinje nenen              |
| 24. Kirdar                                  | 53. Udur Pakhiara                           |
| 25. Laatyun                                 | 54. Usrandad Valyoon                        |
| 26. Lahar Lahar Ja Parada                   | 55. Yaad                                    |
| 27. M. Kamal Jee Shairi                     | 56. Zindagi Kadaih Sudko Ta Kadaih<br>Tahak |
| 28. Maaf Kanda                              | 57. Aaj Ki Kahaniyan                        |
| 29. Maandi Thiu Na Maruee                   | 58. Sindhi Folk Games for Children          |

2. Magazine

1. Koonj	Bimonthly
2. Surbhi	Half Yearly
3. Sipoon	Quarterly
4. Rachna	Quarterly
5. History & Legacy of Indus Culture	Half Yearly
6. Sujagu Sindhi	Monthly
7. Ziya	Quarterly
8. Gulabi Gulra	Bimonthly

(iii) Financial Assistance to Voluntary Organizations in the year 2008-2009

<b>Sr. No.</b>	<b>Name of Proposer</b>	<b>Theme</b>	<b>Venue Date</b>
1.	H.O.D. Sindhi Department, Mumbai University	Sindhiyat – Essence of Secularism – Mumbai	Mumbai 22 <sup>nd</sup> & 23 <sup>rd</sup> January, 2009
2.	Sindhi Council of India	New Generation and Sindhi Language	Jaipur 1 <sup>st</sup> & 2 <sup>nd</sup> Feb., 2009
3.	Shri Laxman Das Keswani, Member NCPSL	Sindhi Bolia Jo Bun Ain Buniyad Origin of Sindhi Language	Bhopal 22 <sup>nd</sup> & 23 <sup>rd</sup> March, 2009
4.	Sindhi Fedration of Bangalore	Teaching Sindhi Language through Media	Bangalore 28 <sup>th</sup> & 29 <sup>th</sup> March, 2009
5.	Sindh Bharat Prahari	Sindhu Mahotsav	Kanpur 28 <sup>th</sup> & 29 <sup>th</sup> March, 2009

3. CD's/VCD's/DVD's

1 . Aavyoo Nao Zamano
2 . Amar Jyot
3 . Baksh Medi Takseer Sain
4 . Bhagwanti Nawani 5 Volumes
5 . Dis Rangi Ja Rang
6 . Jadahin Akh Khule
7 . Muhija Jhulan Pyara
8 . Murak Mehbuban ji
9 . Nenan Men Vasyal Sind
10 . Raharki Mai Ram Aa
11 . Rista Ahin Rishtan Jo Chha
12 . Sach Chha Aahe
13 . Sai Ji Duniya Diwani
14 . Santo Ki Mahima
15 . Shall Rahiji Eendi
16 . Shiv Ji Leela
17 . Sufi Sindhu Songs
18 . Tuhinjo Alha Bi Aahe
19 . Sindhi Lada ain Geet

(iv) SLLS Exams are conducted twice in a year i.e. at the end of every six months

4 Sindhi Language Learning Scheme (Examination of June 2008)

<b>Name of Center</b>	<b>Total No. of Students</b>
1. Govt. College, Ajmer, Rajasthan	48
2. Sudhar Sabha, Ajmer, Rajasthan	20
3. Charitra Sudhar Sabha, Nadiad, Gujarat	13
4. Zhulelal Manav Vikas Trust, Gujarat	10
5. Vivek Sindhi Kendra, Mumabi	338
6. Central Modern School, Kolkatta	9

1 Sindhi Language Learning Scheme (Examination of December 2008)

<b>Name of Center</b>	<b>Total No. of Students</b>
1. Govt. College, Ajmer	72
2. C.G. High School, Gandhidham	12
3. Bharitiya Sindhu Sabha, Mumbai	156
4. Sudhar Sabha, Ajmer	25
5. Charitra Sudhar Sabha, Nadiad	60
6. Zhulelal Manav Vikas Trust, Gujarat	38
7. Indian Institute of Sindhology, Gujarat	148
8. Vivek Sindhi Kendra, Mumabi	310

## 5 Financial Assistance for Publication of Books/Manuscripts

25 applications under this scheme were received by NCPSL but in absence of sub-committee the decision is pending

### Annexure I

#### Registered Organizations under Sindhi Language Learning Courses

Sr.No	Organization	Addresses
1.	Sandeep Geeta Associate	203 Gulumohar Enclave Delhi- 110049
2.	Prof.Ram Panjwani Literary and Cultural Centre	Opp. Midland Hotel, Nehru Road, Santa Cruz, Mumbai
3.	Bhartiya Sindhu Sabha	Opp. Ichhadevi Mandir, National Highway no. 6, Jalgaon- 425001
4.	Bhartiya Sindhu Sabha	581/6 Harsha Co-op Hsg Society Ltd, 1 <sup>st</sup> floor 3 <sup>rd</sup> Road, khar, Mumbai
5.	Akil Bhartiya Arise foundation (Non Govt. Organisation)	X/2395 Raghubar pura, Gandhi Nagar, Delhi
6.	Lok Sanskriti	Radha nagar 17/11 Kalyan, Mumbai-421301
7.	Sindhi Shiksha and Sahitya Sangat (A Socio-Cultural & Educational Organisation)	217, New Prince Market, Ulhasnagar, Mumbai
8.	Indian Institute of Sindhology (Bharati Sindhu Vidyapeeth – Registered Trust)	Ward 4-A, Adipur (Kutchh)
9.	Sindhu Sena (Socio Cultural Trust)	905, Kanchan Ganga four Bungalow, J..P. Road, Andheri (W) Mumbai
10.	Vivek Sindhi Kendra (A Division of Vivekanand Education Society)	5 <sup>th</sup> floor 70, Collector's Colony, Chamber, Mumbai-400074



11.	Charita Sudhar Sabha	Santram Road, Nadiad, Gujarat
12.	R.D. National college & W.A. Science College	Linking Road, Bandra (W) Mumbai- 400050
13.	Sindh Brahma Sikhya Samelan	Kamala high school, Nirmaldas Gurbaxani Chowk, khar, Mumbai
14.	Shree Lal Sai Sindhu Seva Trust	Ranchod park society, Ram Nagar, Surat - 395005
15.	Sudhar Sabha	Bhau Deepchandra Belani Marg, Nawab ka bera, Ajmer- 305001
16.	Samarpan Seva Trust	17, Maruti Park, Opp. C.N.I. Church, Singlav Road, Borsad, Dist. Anand (Gujarat), India.
17.	Puj Sindhi Panchayat, Deolali	25, Sadar Bazar, Deolali Camp, Distt. Nasik, Maharashtra. – 422401.
18.	Mataji Rampiyari Bai Trust	767, Vishvanand Dham, 5 <sup>th</sup> Road, Khar(W), Mumbai - 400052
19.	Sindhi General Panchayat, Janakpuri (Regd.)	Lal Sain Mandir, C-1 Bus Terminus, Lal Sain Mandir Marg, Janakpuri, New Delhi - 110058
20.	Bhartiya Sindhu Sabha	Satna, (M.P.) – 48500

21.	Zhulelal Manav Vikas Trust	Shivnagar Society, Tharadh, Distt. Banaskaantha, Gujrat.
22.	Govt. College,(Sindhi Departt.) Ajmer	Govt. College, Ajmer – 305001
23.	Guru Nanak Seva Samiti	Showroom 220.Navi peth Jalgoan ,Maharashtra
24.	M.C. Sindhi Panchyat Sr. Secondary School	New Colony, M I Road,Jaipur-302001
25.	Social Service Circle	P.G.Vidhani C\o DR. C.G.HIGH School Gandhidham -370201
26.	Sant Kanwar Sindhi School.	1945, Sardar Nagar , Bhavnagar,Gujrat
27.	Sadhu Vaswani Centre	Rajkot,Gujrat
28.	Sadhu Vaswani Mission	10,Sadhu Vaswani Path, Pune-4110011
29.	Central Modern School	Dr. Durga Thvarani Central Morden School, 1,Mcleod Street,Kalkatta-7000713
30.	Adarsh Maha Vidyalay	Gandhi Dham (Kutch)
31.	Samaj Kalyan Charitable Trust	A/64, Opp Gol Maidan Sabzi Market ,Near Municipal Garden 444,Ulhasnagar
32.	Sindhi Sabha	Mr.Ashok Anshwani, 123/37-D, Vijaynagar,Kanpur,U.P
33.	Akil Bharat Sindhi Boli Ain Sahit Sabha	A-26,Saket Colony, Adarsh Nagar, Jaipur-302004

**6. FINANCIAL POSITION & REPORTS:**

(A) FINANCIAL POSITION

- i Balance Sheet for the financial year 2008-2009
- ii Income & Expenditure Account for the financial year 2008-2009
- iii Receipt and Payment Account for the financial year 2008-2009

(B) REPORTS:

- i Revised Budget Estimates (2008-2009), Budget Estimate for the year 2009-2010 & Performance Budget for the year 2008-2009 were submitted in time.
- ii Annual Action Plan for the year 2007-2008 was submitted to the Ministry.
- iii Other Scheduled reports were submitted to the Ministry in time.

**7. AUDIT OF THE NCPSL:**

The Audit of accounts of the Council for the year 2008-09 has been conducted by AG office Delhi, under Section 20 (1) of the CAG's (DPC's) Act 1971.